

# ST. JOSAPHAT SKRATHCHKA KATTOMULIKA UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH CB. HOCACHATA

#### 26401 ST. JOSAPHAT DRIVE • WARREN, MI 48091

Rectory & Office: 586~755~1740 Email: stjucch@aol.com · www.stjoschurch.com Parish Centre: 586-758-7711

Email: stjosaphathall@aol.com • www.stjosaphatbanquets.com

Pastor: Fr. Emilian Dorosh, OSBM

Cell: 516-650-3615 Email: emilianeuropeusa@gmail.com

Assistant: Fr. Roman Hykavy, OSBM Cell: 313-610-1764 Email: rhykavy@aol.com

Office Hours: Monday – Friday 9:00a.m. – 2:00p.m.

Schedule of Divine Liturgies

Sundays: 8:00 a.m., (Ukr.) 10:00a.m. (Ukr.) & 12 noon (Eng.) Weekdays: 8:00a.m. (Ukr.) Saturday: 8:00a.m. (Ukr.); 4:00p.m. (Eng.)

Holy Days & Obligatory Feasts: 9:00a.m. (Ukr.) and 7:00p.m. (Eng.) Confessions - During Liturgies

VOL. 61 / NO. 52 • SUNDAY AFTER CHRISTMAS • DECEMBER 29, 2024

#### Обрізання Господнє

За повелінням Божим у час Старого Завіту обрізання для нащадків Авраама означало приналежність до народу, якому було дано обітниці, до якого Господь посилав пророків для настанови у праведності, якому було сповіщено закон і з середовища якого мав народитися Месія-Спаситель.

Віддаючи частину плоті, людина символічно складала жертву перед Богом і віддавала себе на виконання Його волі та закону. Маючи знак на своєму тілі, юдей повинен був завжди пам'ятати про свій обов'язок вірності Творцю. Обряд цей виконувався на восьмий день після народження, в чому можна також побачити певну символічність. Як відомо з Писання, світ був сотворений Богом за шість днів, а на сьомий день Господь «спочив від трудів Своїх», і цей день був освячений для Творця. Відтак шлях життя людини віддавна вимірюється тижневими періодами у сім днів, які складають ніби коло, що повторюється рік за роком.

Однак через Своє воскресіння з мертвих у перший день після суботи Господь Ісус Христос ніби вийшов за межі цього кола, давши цим прообраз нового, восьмого дня, символу невечірнього дня вічності, життя безкінечного, яке явиться для всіх після загального воскресіння. Перший день після суботи, яким розпочинався старозавітний тиждень, став водночас і днем восьмим, який перевершує плин історії та символізує нове її начало.

Окрім цього обряду на восьмий день відбувалося і наречення дитині імені. Батьки назвали дитя - Ісус. Воно означає «Бог спаситель», «Бог спасає». Якщо пророче, символічне ім'я Еммануїл засвідчувало істину Боговтілення, то ім'я Ісус означало служіння, до якого покликаний Син Люлський

Бог - який себе знає і знає своє ім'я, дозволяє своєму створінню - людині себе назвати; і це Він робить, щоб ми усі стали вибраним народом згідно Нового Завіту - любові; задля повернення усіх людей назад до Нього, у вічну славу і щасливу вічність. Віддаймо шану Господу Ісусові Христові.

#### Св. Василія Великого

## Обрізання Г. Н. Ісуса Христа





St. Basil the Great

Circumcision of Our Lord Jesus Christ

#### LITURGIES FOR THE WEEK

Sunday, December 29, 2024 Sunday After Christmas

(Pr.Bk. pg. 255, 479)(Мол. ст. 219, 469)

Sunuay After Christma

Heb: 11: 9-10, 17-23,32-40; Mt 1: 1-25

(UKR) 8:00 #721 + **Stepan, Ihor & Family** — Family

(UKR) 10:00 — For The Parish

(ENG) 12:00 #722 + **Mychajlo, Victoria & Evelyn** — Family

#### Monday, December 30, 2024

10 Mrts of Crete

8:00 #420 Health & God's Blessings for **Nocholas, Andri, Daniela & Elizaveta** 

#733 Health & God's Blessings for **Olga Zanke** 

— O. Papiz

#### Tuesday, December 31, 2024

New Years Eve

9:00 #702 + **Hanna** 40th day w/pan — Oksana

7:00p.m. – Liturgy of Thanksgiving

#### Wednesday, January 01, 2025

New Years Day

10:00am Divine Liturgy for Blessing for the New Year (Eng/Ukr)

Thursday, January 02, 2025

Pope Sylvester

8:00 #498 + Roman Stojalowskyj — O. Panashchuk

#407 + **Olga Seniw** — O. Shalay

#### First Friday, January 03, 2025

Confessions

Proph Malachi

8:00 #729 Health & God's Blessings for **Ihor**, **Luba** 

& Family Members

\*6:00pm Silent Adoration

\*7:00pm Divine Liturgy—Special Intention /Mother's in Prayer

#### Saturday, January 04, 2025

Saturday before Theophany

8:00 #730 Health & God's Blessings for Anna, Maria, Lesia & Family, Anatoli & Family

3:30pm \*Rosary

4:00pm #28 + Frieda Stubenvoll — Schaller Family

#### Sunday, January 05, 2025 Sunday Before Theophany

(Pr.Bk. pg. 226, 486)(Мол. ст. 220, 474)

2Tm: 4: 5-8; Mk 1: 1-8

(UKR)8:00 #732 + Jaroslaw Berezowskyj — L. & G. Murskyj

(UKR) 10:00 — For The Parish

(ENG) 12:00 #731 + Roma Dyhdalo — Sowirka Family

4:00p.m. – *Great Compline – Small Water Blessing* (no Divine Liturgy)



Молімся за мир і кращу долю Америки і України.

Please pray for peace in United States and in Ukraine.

**Baptisms and Confirmations** - please contact Fr. Emilian. **Weddings** — make an appointment with the Pastor, at least 6 months ahead.

Holy Communion Class Registration and New Parishioner Registration or updates - please contact the church office.

Altar Cleaning - MaryLou Sudomir & Christine Farion













The Staff and Parishioners of St. Josaphat Church would like to wish

Fr. Daniel Schaicoski, OSBM Fr. Emilian Dorosh, OSBM Fr. Roman Hykavy, OSBM of the Order of St. Basil the Great

Happy Feast Day (St Basil the Great January 1st)
Mnohaya Lita!

*****	**
*****	**

## HAPPY NEW YEAR! 2025

Wishing our Parishioners, their families and friends God's blessings for a healthy, happy, safe and prosperous New Year!

Wallet W

Бажаємо всім Парафіянам, іхнім родинам і приятелям Божих ласк і щасливого та благословенного Нового Року!















Дорогий Отче
Бажаю, щоб Ви поблагословили нащ дім

з Йорданською водою. (Благословення домів починається 6-го січня).

Dear Father
-------------

	We would like for you to bless our home during
the	Epiphany (Jordan) season which begins on January 6th.
Nam	ne:

Address	:			_

Phone#:	
Preferred date and time:	

#### St. Basil the Great and his strong standing position on the Holy Spirit (Third Person of the Holy Trinity)

"I neither chose to name the Holy Spirit God nor dare to call him a creature," declared Eustathius of Sebaste in response to the Neo-Arian denial of the divinity of the Holy Spirit. Where in the Scriptures is the Spirit said to be God? But Eustathius's fencesitting did not sit well with St Basil the Great. He viewed this agnosticism as simply a soft version of Arian subordinationism, now applied to the person of the Holy Spirit. He called all who refused to affirm the divinity of the Spirit Pneumatomachoi, "fighters against the Spirit." In response to this heresy, St Basil composed his famous tract On the Holy Spirit.

Basil's decisive argument that runs throughout On the Holy Spirit might be described as the denial of the middle ground: there is the uncreated Deity, and there is everything he has created from out of nothing. There are no demigods, no semi-divine intermediaries between God and the cosmos; there are no degrees of divinity. There is only God and the world (spiritual and material). The radical biblical distinction between Creator and creature is fully embraced and assimilated. The only question therefore is: on what side of the ontological line do we locate the Holy Spirit? St Basil's answer is clear: the Holy Spirit is divine; he is not a creature. "The Lord has delivered to us a necessary and saving dogma," he declares: "the Holy Spirit is to be ranked with the Father" (10.25).

"If we are illumined by divine power, and fix our eyes on the

beauty of the image of the invisible God, and through the image are led up to the indescribable beauty of its source, it is because we have been inseparably joined to the Spirit of knowledge. He gives those who love the vision of truth the power which enables them to see the image, and this power is Himself. He does not reveal it to them from outside sources, but leads them to knowledge personally, "No one knows the Father except the Son," and "No one can say 'Jesus is Lord' except in the Holy Spirit." Notice that it does not say through the Spirit, but in the Spirit. It also says, "God is Spirit, and those who worship Him must worship in spirit and truth," and "in Thy light do we see light," through the illumination of the Holy Spirit, "the true light that enlightens every man that comes into the world." He reveals the glory of the Only-Begotten in Himself, and He gives true worshippers the knowledge of God in Himself. The way to divine knowledge ascends from one Spirit through the one Son to the one Father." (18.47).

It is only in God and through God that we can know God. It is only in the divine light that we can see the divine light. Our knowledge of God enjoys a trinitarian structure: the Father is revealed through the incarnate Son in and by the illumination and transformative presence of the Holy Spirit

This is only a small fraction of our true belief that St. Basil maintained, under the enlightenment of the Holy Spirit, and encouraged all not to doubt. And that is what we believe and maintain.



## Schedule for New Year's and Christmas Liturgies Порядок на Новий Рік і Різдвяні і Літургії



Tuesday, December 31, 2024 – New Year's Eve 9:00 a.m. – Divine Liturgy

7:00 p.m. – Divine Liturgy of Thanksgiving

Wednesday, January 01, 2025 – New Year's Day 10:00 a.m. – Liturgy for Blessing of the New Year (Eng/Ukr)

Sunday, January 05, 2025 – Eve of Theophany

8:00 a.m. – Divine Liturgy

10:00 a.m. – Divine Liturgy — For The Parish

12:00 noon – Divine Liturgy

4:00 p.m. – Great Compline – Small Water Blessing (no Divine Liturgy)

Monday, January 06, 2025 – Theophany

9:00 a.m. & 7:00 p.m.

– Divine Liturgy of St. Basil the Great (Ukr/Eng)

Great Water Blessing

7:00 p.m. – Divine Liturgy – Great Water Blessing

Вівторок, 31-го грудня, 2024— Навеч. Нового Року 9:00-ій рано і 7:00-ій веч. — Подячні Св. Літургії

Середа, 01-го січня, 2025— Новий Рік 10:00-ій рано— Благальна Св. Літургія

Неділя, 05-го січня, 2025— Навеч. Богоявлення 8:00-ій рано— Св. Літургія і мале Водосвяття 10:00 а.т. – Св. Літургія 12:00 noon— Св. Літургія

4:00 р.т. – Велике Повечір'я – мале Водосвяття (no Divine Liturgy)

Понеділок, 06-го січня, 2025 — Богоявлення Господнє 9:00-ій рано — Св. Літургія — велике Водосвяття 7:00-їй вечір — Св. Літургія — велике Водосвяття



Шановні Парафіяни та Друзі,

Будь ласка, повідомте нас, якщо ви бажаєте, щоб група маленьких дітей прийшла і співала різдвяних колядок у вашому домі під час Різдвяного сезону!

Dear Parishioners and Friends,

Please let us know if you would like for a group of young children to come and sing Christmas Carols in your home during the Christmas season!

Name: Address:		 	-
Phone#:		 	
Preferred da	te and time:		

#### We are asking for any donations you can make. Просимо Вашої помочі.

#### St Josaphat Church Roof Repair

\$15 Nestor & Christine Kropelnyckyj \$20 Stephen Buksa \$20 No Name \$20 Matthew & Roberta Wroblewski

\$25 Gary & Christine Stebens

\$25 Andrij & Christine Zachar \$50 James & Mary Katsaros \$250 George & Anne Nordstrom

\$50 Mikhail & Maria Jakovichtchouk

\$100 Taras & Oresta Lisowsky

\$20 Helen Turner \$40 Bohdanna Kruczak

\$50 Diane Zurkiwskyj \$100 Marta Usztan \$300 Ihor & Linda Zajac \$1,000 Anonymous

\$100 George & Zenia Jurkiw

#### St Josaphat Church Renovation

\$100 Daniel & Lara Zarewych + In Memory of Oksana Zarewych

#### Caregiver Needed for Elderly Woman

Seeking a Ukrainian/Polish speaking Caregiver for my 96 year old mother with daily activities. Possible part-time or full-time with live-in. 10 Mile & Dequindre area.

If interested and more info please call Stan at 248-396-4614.

#### St Josaphat Church Donations

\$100 Andrey & Valerie Pryjma + In Memory of Charles Jacks \$100 UNWLA Br. 115 (Christmas Bazaar)

#### IC Schools Child Sponsorship Fund Donation \$2,000 Boris & Dr. Anna Bluj

### IC Schools Donation

\$100 John Fedynsky

Thank you for your generous donations! Дякуємо за Ваші пожертви.



#### St. Josaphat Ukrainian Catholic Church

26401 St. Josaphat Drive Warren, Michigan 48091 Tel. (586) 755-1740 ~ E-mail: stjucch@aol.com ~ www.stjoschurch.com



#### **New Parishioner Registration Form** Дані про нових членів парафії

Please return the completed form to the church office in a envelope marked "office" and drop it into the collection basket or mail it to the office.

Просимо Вас заповнити нижче подану анкету і передати її до церковного бюро. Крім цього, ми передамо Вам церковні конверти\*, у які Ви повинні вкладати Ваші тижневі пожертви та датки. Last Name / Прізвище: First Name / Im's: Date of Birth / Дата народження: \_\_\_\_\_\_ Spouse / Чоловік / Дружина: Last Name / Прізвище: \_\_\_\_\_\_ First Name / Im'я: Date of Birth / Дата народження: \_\_\_\_\_ Address / Адреса: \_\_\_\_\_\_ City / Micтo: \_\_\_\_\_\_ State / Штат: \_\_\_\_\_ Zip / Індекс: \_\_\_\_\_ Phone # / Дом. Тел: ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_ - \_\_\_\_ Cell #/ Моб. Тел: ( \_\_\_\_ ) \_\_\_\_ - \_\_\_\_ Email / E-адреса: Children / Діти: Last Name / Прізвище: First Name /Ім'я: Date of Birth / Дата народження: Last Name / Прізвище: \_\_\_\_\_\_ First Name / Ім'я: \_\_\_\_\_ Date of Birth / Дата народження:

\* Would you like to have church envelopes? Чи потрібно Вам церковні конверти? Yes/так No/ні



## Різдвяна Просфора



Української Католицької парафії Непорочного Зачаття Української Католицької парафії Св. Йосафата Українських Католицьких Шкіл Непорочного Зачаття

## 12-го січня, 2025 року

1:30 по обіді Зал Церкви Св. Йосафата, Воррен

## Квитки на Святочний обід

\$30.00

Квитки можете придбати в церквах Непорочного Зачаття, Св. Йосафата та в наших школах Непорочного Зачаття не пізніше 6-го січня. Замовлення столиків (313) 893 1710 до 9-го січня.

#### В ПРОГРАМІ СВЯТА

Виступ Учній Українських Католицьких Шкіль Непорочного Зачаття (Українською і Англійською мовами)



Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church St. Josaphat Ukrainian Catholic Church Ukrainian Catholic Schools

## Christmas Dinner January 12, 2025

1:30 p. m.

St Josaphat Banquet Centre

#### **Purchase Tickets at**

IC and St. Josaphat Church rectories, IC Schools office \$30.00

Please purchase your tickets by Monday, January 6, 2025

\*For table reservations, please call: 313 893 1710 by Tuesday, January 2

#### Program Special presentation by

Students from Immaculate Conception Ukrainian Catholic Schools (In Ukrainian and English)